Zeitschrift: Schweizerische Gehörlosen-Zeitung

Herausgeber: Schweizerischer Verband für Taubstummen- und Gehörlosenhilfe

Band: 34 (1940)

Heft: 16

Artikel: Ein Missverständnis!

Autor: [s.n.]

DOI: https://doi.org/10.5169/seals-926352

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 28.10.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Ein Migverständnis!

Der gehörlose Herr X ist bekannt als großer Tierfreund. Hunde, Pferde, Bögel sind sein Steckenpferd. Sein Frauchen dagegen, ebensfalls gehörlos, interessiert sich entschieden mehr für die Küche und deshalb für ein größeres Haushaltungsgeld, zumal in dieser Zeit, wo alles im Preise steigt.

Da erschien eines Tages ein kleines Inserat in der Zeitung des Inhalts:

Junges Sundli

gegen Futtergeld in gute Hände absugeben. Näheres Rotterstraße 113.

Herr X sowohl wie seine bessere Chehälfte lesen das Inserat und denken dabei: Die Leute wollen sich offenbar in die Ferien begeben; bei dieser Sitze ist es in den Bergen kühler und angenehmer. Aber da ist ihr Hundchen im Wege und ein Hindernis. Daher suchen sie für einige Wochen ein gutes Plätzchen für ihren Liebling gegen entsprechendes Kostgeld.

Schon beratschlagen sie den Preis für Wartung und Pflege. Schließlich einigen sie sich für einen Franken pro Tag für einen kleinen, sauberen Hund. Ein großer Hund kommt gar

nicht in Frage.

"Einen langhaarigen Hund aber dulde ich unter keinen Umftänden", betont die sensible Gattin. Ihr graut vor den Haaren an Kleis dern, Kissen und Teppichen.

Ihr Gatte ist rücksichtsvoll genug und beruhigt sie in dieser Hinsicht. Dabei denkt er im stillen an die Frauenhaare etwa in der Suppe und sonstwo, die er auch schon entdeckt hat und die ihm auch nicht genehm waren. Aber er schweigt diesmal wohlweislich.

Wo aber ist die Rotterstraße? Die ist beis den unbekannt. Im Straßenverzeichnis wird nachgeschaut. Doch darin sindet sich der bes sagte Name nicht, weder im alten noch im

neuesten Verzeichnis. "Das muß jedenfalls der Name einer ganz

neuen Straße sein", kommt man zum Schluß.

"Was ist da zu machen?3 ...

Doch Herr X weiß gleich, wo man sich erkundigen kann: auf der Post natürlich. Doch auch dort weiß man's nicht! Das hatte gerade noch gesehlt! Rotterstraße? Nein, den Namen kennt man auch auf der Post nicht.

Unterdessen war ein anderer Herr an den Schalter getreten. Er hatte den Namen geshört und war gleich im Bilde. "Die Rotters

straße sei ganz in der Nähe", erklärte er und

gab die näheren Bezeichnungen.

Da hatte der Fragende wieder einmal Glück und machte sich auf den bezeichneten Weg. Herr X kannte so ziemlich alle Straßen der fraglichen Gegend, es mußte also eine ganz neue Straße erstanden sein, aber wo?

Unterwegs wurden noch eine Anzahl Telesphonarbeiter und zuletzt noch ein radelnder Depeschenbote befragt nach der ominösen Rotsterstraße. Doch umsonst — keiner der Mans

nen weiß Bescheid.

Da dämmert Herrn X unwillfürlich ein Gebanke auf: es kann sich um einen Drucksehler handeln. Wenn die Rotterstraße sich wirklich in der nämlichen Gegend befindet, so ist es ein Straßenname, der mit R anfängt, kalkulierte er leichthin. Und der Suchende hat eine gute Spürnase. Bald ist eine ihm bekannte Straße erreicht, die mit einem R beginnt. Auch die betreffende Hausnummer ist bald sichtbar, und zwar an einer schönen, neuen Villa.

Auf das entschlossene Klingeln erscheint eine alte Frau, die berichtete, die Herrin sei außegegangen. Man möge zwischen 6—7 Uhr noche

mals vorsprechen.

Um besagte Zeit nimmt Herr X seine Frau mit. Es ist auf alle Fälle besser so. Wiederum am Gartentor angekommen, erscheint auf das Läuten hin die nämliche Alte und mit ihr — o Schreck — ein richtiger mittelgroßer, struppiger Köter.

Wie Frau X des garstigen Hundes ansichtig wird, will sie am liebsten auf und davon. Doch da erscheint auch schon die Dame des Hauses, eine rundliche Matrone, ein Hünd=

chen auf dem Arm.

An Flucht ist nicht mehr zu denken. Mit freundlicher Geste führt die Dame das Ehepaar in die Veranda hinter der Villa und ladet zum Siten ein. Die bequemen Rohrstühle, der anschließende Kasen, die diversen Blumen und Sträucher geben dem Ganzen ein wohltuendes Gepräge. Gleich beginnt ein ungezwungenes Gespräch zwischen dem Trio. Währenddessen knabbert das Hundli eifrig an einem Knochen, indes die Torhüterin mit dem alten Köter unbemerkt im Hause verschwunsen ist.

Wie man das Hundli betrachtet, ist es ein gewöhnliches, grauschwarzes Tierchen mit vier weißen Pfoten, das wahrscheinlich einen Dakkel zum Bater hat — sagt die Dame, es sei zwei Monate alt und schon reinlich. Obschon das Hundli rein nichts Anziehendes an sich hat, will man sich zu einer Annahme doch entschließen; denn junge Hunde sind wie junge Kapen: immer drollig und unterhaltend.

Zunächst will sich die Dame vorsorglich vergewissern, ob das Tierchen auch wirklich in gute Hände kommt. Daher fragt sie, ob man Kinder habe "Kinder plagen ja nur die armen Tiere", sügt sie bei. Offenbar liebt sie die Hunde mehr als die Menschen.

"Wir wohnen mitten im Grünen und mein Mann hat Zeit und geht am liebsten mit Hunden spazieren", läßt sich Fran X vernehmen. Für ein zu verkostgeldendes Hundli gibt es jedenfalls keine bessere Empsehlung, zumal

wenn man alleinstehend ist.

Nach dieser Versicherung geht man zur Kostgeldfrage über — ein heisles Thema. "Zwanzig Franken für acht Wochen", läßt die Dame
ab Stappel, und schaut ihr Gegenüber fragend
an. Das Chepaar X blickt verdutzt drein. Das
ist, findet es, wirklich recht wenig! Im Tierheim rechnet man bekanntlich pro Tag für
einen kleinen Hund 1 Fr. 30 Kp. Klar, daß
man so keinen Handel abschließen kann!

"Bir meinten pro Tag nur einen Franken Rostgeld für Pflege und Wartung", wirft Frau X resolut dazwischen. Jeht ist die Ueberraschung bei der runden, wohlbeleibten Dame. "Ich will das Hundli nicht verkostgelden, sondern verkaufen!" sagt sie erklärend, und

wird rot dabei.

"Es handelt sich um ein Mitverständnis! Nach dem Wortlaut des Inserates (das man offenbar telephonisch aufgegeben hatte) konnte man schließen, man wolle das Hündchen serienhalber verkostgelden." Mit diesen Worten stand Herr X auf und machte der Unterhaltung kopfschüttelnd ein Ende.

Wie man unverrichteter Dinge von dannen ging, meinte der Hundekenner X, zu seiner Gattin gewendet, sachend: "niemals gebe er für einen werdenden Köter zwanzig Franken! Nicht einmal gratis würde er es annehmen." So endet die Hundegeschichte. Warin.

Mißerfolg. In einer kleinen Stadt in Amerika hat man die harten Holzbänke in den Schulfälen durch schöne, bequeme Polsterstühle ersett. Der Erfolg war, daß die Kinder vor Freude — zu schlafen begannen. Und der Lehrer? ... Marin.

in absert tod Sundh eifrig au ei-

Aus der Welt der Gehörlosen

Behörlosen-Sochzeit in Genf.

Samstag, 20. Juli, fand in Genf eine nette Gehörlosenhochzeit statt und zwar in der Kirche von Sacré-Cœur am Plainpalais-Plat. Viele Schwerhörige und Gehörlose hatten sich da eingefunden, dieser Feier beizuwohnen und das junge, hübsche Paar zu beglückwünschen. Heiß war's draußen, kühl in der Kirche. Photogra= phiert und gefilmt wurde das Paar, der Hoch zeitszug. Möge das junge Baar die schweren Zeiten überwinden, in guten und schlechten Tagen zusammenhalten. Gute, junge Freunde sind das Paar: Charles Zahler und Lucienne Milloud, ersterer taubstumm, letztere schwer= hörig. Sie arbeiten mit den Eltern Zahler in deren Geschäft für Wäscheartikel (Lingerie) zum Prinzen von Wales am Quai des Bergues. Charles Zahler war in unserer Genfer Jugendgruppe (Gehörlose und Schwerhörige) und ist im Gehörlosen-Sportverein Mitglied seit dessen Gründung. Die zwei Schwestern seiner jungen Frau sind auch schwerhörig. Gehörlosen-Beiraten sind zum Glück ziemlich selten. Sie sind zumeist glücklicher als diejenigen unter normal Hörenden. Sie sind auch nicht immer zu verhüten, trot Gefahr erblicher Belastung der Kinder. Bereinsamung kann ja das größere Uebel sein. Dann doch lieber zu zweit mutig durchs Leben wandern, ohne sich ganz von der Welt abschließen zu wollen. Familienleben braucht der Gehörlose ebensosehr als jeder andere Mensch. Die Familie ist die Grundlage von Vaterland (Staat) und Zivi= lisation (Kultur), ohne welche die Menschheit nicht bestehen kann. Ordnung und Liebe sind die Grundpfeiler der Familie.

Aus einem Gebrechlichen-Seim.

Es kann nicht alles im Leben wie am Schnürchen gehen. Nicht jeder Wunsch wird erfüllt. So war es mein Wunsch, selbständig zu werden, ein eigenes Heim zu begründen, eine Lebensgefährtin zu finden und vielleicht liebe Kinder zu betreuen. Auch meine Kunst hat mich nicht reich gemacht und meine Taub-heit ist ein großes Hindernis, mir einen würs